

報道関係者及びご担当者各位

発行日 : 2013年3月1日  
 リリースNO. : 2013-005

**[[ 新製品 ]]** PRISMATE-CHIC- に新登場 !

レトロな外観と優しいヌーディーカラーで高級感を感じさせる DC メタルサーキュレーター  
 DC モーター搭載で機能面にも大満足

暮らしに驚きを創造する総合メーカー、株式会社阪和(大阪市、電話 06-6635-2800、<http://www.b-grow.com>) は BLE-5710 DC モーターメタルサーキュレーター 10インチ=写真= を 2013年4月1日 から発売します。DC モーター搭載で、省エネ・静音を実現！また、風量は無段階で調節ができます。用途によって上は90度、下は30度まで風向を調整することができ、お部屋の空気の循環やファンとしてのご使用も可能！付属のアロマトレーを使えばお好きなアロマの香りも楽しめる、カラフルな5色展開のメタルサーキュレーターです。アロマの香り心地よい風、素敵なレトロメタルボディはお部屋のアクセントにも効果的。オシャレな現代人に、マストな一品です！！

**DC**  
モーター

ダイヤル式  
超微風  
設定

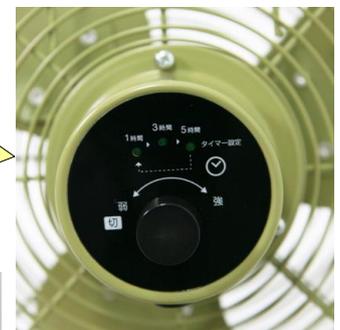
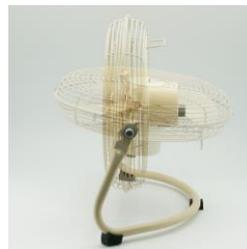
**省**  
エネ!!



アロマトレーは取り外し式。いつでも洗えてお手軽に毎日違う香りをお楽しみいただけます☆

- ◆本体カラーはベージュ、ブルー、ピンク、グリーン、ブラウンの全5色展開。
- ◆主な仕様
  - ・電源:100V 50/60Hz ・消費電力:5.5W(最大時)、1W以下(最小時)
  - ・羽根:3枚羽根 ・羽根径:10インチ(約25cm)
  - ・風量調整:無段階 ・風向調整:上90度、下30度(手動) ・電源コード長:1.8m
  - ・推奨使用面積:約6~8畳(推奨面積は風量による当社基準に基づいており、あくまでも目安です。)
  - ・タイマー:1/3/5時間タイマー、20時間自動電源オフタイマー
  - ・セット内容:本体、アロマトレー、アロマパッド(アロマトレー装着済み)、ACアダプター、風向調整レバー、ガード固定ねじ、説明書、保証書
  - ・電気代(一時間あたり):約0.12円(最大時)、約0.02円(最小時)
- ◆税込価格 7,900円にて、全国雑貨店や量販店、インターネットで 2013年4月1日 から販売されます。

操作部はとってもシンプルで、風量調整やタイマー設定もラクラク♪



上下角度は上90度-下30度の間で自由に調節していただくと、お部屋の空気をどこでも循環可能♪

この件に関する報道関係者様からのお問い合わせ

株式会社阪和 ライフスタイルユニット 商品 MD 古川理佳 (ふるかわりか) TEL 06-6635-2800  
 ライフスタイルユニット 営業企画 今井証文 (いまい まさふみ) FAX 06-6635-2811  
 E-MAIL [press@b-grow.com](mailto:press@b-grow.com) ※プレス関連専用  
 本製品の詳細に関して : <http://www.primate.jp/ble-5710/>  
 本リリースの PDF ファイル及び商品画像 : <http://www.b-grow.com/press/ble-5710.zip>

一般のお客様からのお問い合わせ

株式会社阪和 カスタマーサポートセンター  
 TEL : 050-3505-7050 E-MAIL : [ss@b-grow.com](mailto:ss@b-grow.com) 受付時間 : 10:00 ~ 17:00 (土・日・祝日除く)